

## Содержание

<b>Установка</b>	<b>2-3</b>
Размещение и подключение оборудования	
<b>Описание оборудования</b>	<b>4-6</b>
Панель управления	
Общий вид	
<b>Аксессуары</b>	<b>7-8</b>
<b>Включение и использование</b>	<b>9-12</b>
Включение оборудования	
Система охлаждения	
Использование всех возможностей холодильного отделения	
Использование всех возможностей морозильного отделения	
<b>Обслуживание и уход</b>	<b>13-14</b>
Отключение оборудования	
Чистка оборудования	
Как избежать плесени и неприятных запахов	
Замена лампы	
Замена фильтра, поглощающего запахи	
<b>Предупреждения и рекомендации</b>	<b>15-16</b>
Основные правила безопасности	
Утилизация	
Экономия энергии и охрана окружающей среды	
<b>Устранение неисправностей</b>	<b>17</b>
<b>Помощь</b>	<b>19</b>

## Установка

! Прежде чем использовать Ваш новый холодильник, пожалуйста, внимательно прочтайте это руководство: в нем содержится важная информация по установке, эксплуатации и обслуживанию оборудования.

! Сохраните руководство для получения необходимых сведений по оборудованию. Оно должно быть в комплекте с холодильником в случае его продажи/ передачи или переезда.

### Размещение и подключение оборудования

#### Размещение

1. Разместите оборудование в сухом, хорошо вентилируемом помещении.
2. Не перегораживайте задние вентиляционные решетки оборудования. Компрессор и испаритель выделяют тепло: для их правильной работы и экономного энергопотребления требуется хорошая вентиляция.
3. Оставьте расстояние: не менее 10 см между верхней частью оборудования и навесной мебелью; не менее 5 см между боковыми сторонами холодильника и мебелью / стенами.
4. Убедитесь, что холодильник находится на достаточном расстоянии от любых источников тепла (прямой солнечный свет, электропечей/обогревателей и т.п.).
5. Для сохранения надлежащего расстояния между оборудованием и стеной позади него установите прокладки из набора по установке, следуя прилагаемым инструкциям.

#### Выравнивание

1. Установите холодильник на ровном и недеформируемом полу.
2. Если пол не совсем горизонтальный, выровняйте холодильник, вкручивая или выкручивая его передние ножки.

#### Подключение к электросети

После транспортировки оборудования осторожно поставьте его вертикально и подождите не менее 3-х часов, прежде чем подключить его к электросети. Перед подключением вилки оборудования в розетку удостоверьтесь, что:

- розетка заземлена и соответствует стандартам;
- розетка может выдержать максимальную потребляемую мощность оборудования (напр., 150 Вт), указанную в табличке его технических данных, расположенной внизу с левой стороны холодильного отделения;
- напряжение сети соответствует значениям, указанным в табличке технических данных оборудования (напр., 220-240 В);

- розетка подходит к вилке оборудования. В противном случае обратитесь к технику авторизованного сервисного центра для ее замены (см. Сервисное обслуживание).

Не используйте удлинители или многогнездовые розетки.

! После установки оборудования должен быть обеспечен свободный доступ к питающему кабелю и розетке.

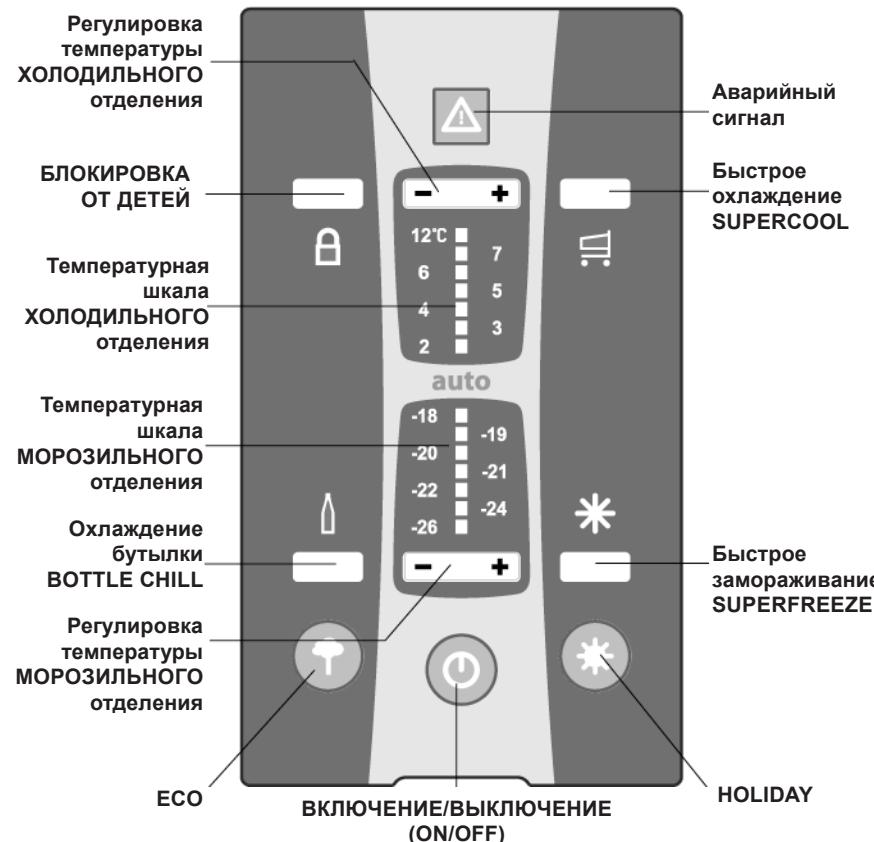
! Кабель не должен быть перекручен или пережат.

! Кабель следует регулярно проверять, его замена должна производиться только специалистами сервисного центра (см. Помощь).

**! Производитель не несет ответственности в случае несоблюдения указанных мер безопасности.**

## Описание оборудования

### Панель управления



#### ВКЛ./ВЫКЛ. (ON/OFF)

Нажатием этой кнопки можно включить/отключить все оборудование (как холодильное, так и морозильное отделение). Красный индикатор показывает состояние ВЫКЛЮЧЕНО, зеленый – рабочее состояние (ВКЛЮЧЕНО). Для того чтобы выключить оборудование, необходимо удерживать кнопку нажатой не менее 2-х секунд.

#### ECO

Служит для включения и отключения функции ECO (оптимальная температура для низкого энергопотребления). Когда функция активна, одновременно горят индикаторы ECO и AUTO (АВТО).

### АВАРИЙНЫЙ СИГНАЛ (индикатор тревоги)

Служит для сигнализации и управления всеми сигналами тревоги, связанными с работой оборудования.

#### Child Lock

Позволяет активизировать или отключать кнопки панели управления в целях защиты от вмешательства детей в работу оборудования.

#### Регулировка температуры ХОЛОДИЛЬНОГО отделения «–» и «+»

Позволяет изменять установленную в холодильном отделении температуру с соответствующим подтверждением выбора на температурной шкале. С помощью этих кнопок можно также отключить отдельно холодильное отделение.

#### Регулировка температуры МОРОЗИЛЬНОГО отделения «–» и «+»

Позволяет изменять установленную в морозильном отделении температуру с соответствующим подтверждением выбора на температурной шкале.

#### Температурная шкала ХОЛОДИЛЬНОГО отделения

Показывает температуру, установленную в холодильном отделении, или, что оно выключено (в этом случае шкала погашена).

#### Температурная шкала МОРОЗИЛЬНОГО отделения

Показывает температуру, установленную в морозильном отделении.

#### SUPER COOL

Кнопка служит для включения или отключения функции быстрого охлаждения SUPER COOL. Когда функция активна, горит индикатор SUPER COOL.

#### SUPER FREEZE

Кнопка служит для включения или отключения функции быстрого замораживания SUPER FREEZE. Когда функция активна, горит индикатор SUPER FREEZE.

#### HOLIDAY

Позволяет включать и отключать функцию HOLIDAY. Когда функция активна, горят индикаторы HOLIDAY и AUTO (АВТО).

#### BOTTLE CHILL

Позволяет включать и отключать функцию BOTTLE CHILL (снижение температуры морозильника на время, необходимое для охлаждения бутылки). Когда функция активна, горит индикатор BOTTLE CHILL.

## Общий вид

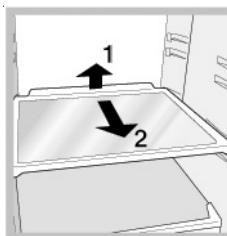
Инструкции данного руководства подходят для различных моделей холодильников. На рисунках может быть не показана купленная модель оборудования. Подробная информация приведена на следующих страницах.



\* Количество и/или расположение может варьироваться.

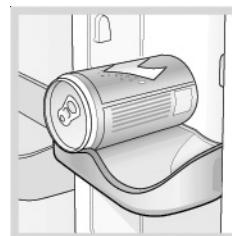
\* Имеется только на некоторых моделях.

## Аксессуары

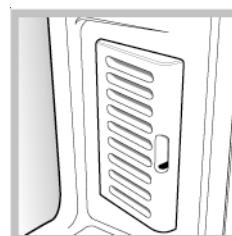


### Контейнер FLEX COOL BOX

Новый контейнер для сохранения свежими мяса, рыбы, сыров. Помещенный в нижней части полки холодильного отделения контейнер идеален для мяса и рыбы, в верхней – для сыров. При необходимости контейнер можно легко снять.



**Полка для ЖЕСТЯНЫХ БАНОК:** для горизонтального хранения банок (см. рис.), также можно использовать для хранения йогуртов, сливочного масла или пищевых контейнеров.



**ФИЛЬТР – ПОГЛОТИТЕЛЬ ЗАПАХОВ:** некоторые модели оснащены поглощающим запахи угольным фильтром, который улучшает качество воздуха в холодильнике. Фильтр расположен внизу справа, внутри вентиляционного отверстия.

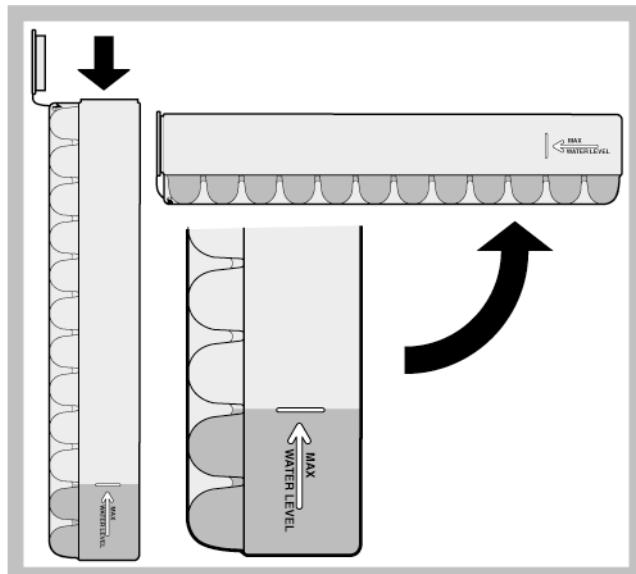


**BOTTLE CHILL:** служит для охлаждения до нужной температуры бутылок игристого вина или шампанского. Поместите бутылку в прилагаемом ведерке внутрь отделения для замораживания и хранения и включите функцию. Извлеките бутылку после подачи звукового сигнала. Ведерко можно использовать для сохранения бутылки в охлажденном состоянии вне холодильника.

## Формы для льда

Размещение форм в верхней части ящиков морозильника обеспечивает большую чистоту: лед теперь не соприкасается с продуктами, помещенными в морозильное отделение; кроме того, исключено капание заливаемой воды (имеется крышка для заливного отверстия).

1. Извлеките форму, подтолкнув ее вверх. Проверьте, что форма совершенно пуста, и залейте в нее воду через специальное отверстие.
2. Будьте внимательны, чтобы не превысить указанный максимальный уровень (MAX WATER LEVEL). Излишек воды будет препятствовать извлечению кубиков льда (в этом случае подождите, пока лед растает, и опорожните форму).
3. Поверните форму на 90°С: благодаря сообщающимся ячейкам вода заполнит форму (см. рис.).
4. Закройте заливное отверстие прилагаемой крышкой и поставьте форму на место.
5. Когда лед будет готов (минимальное время примерно 8 часов), намочите форму снаружи и постучите ею о твердую поверхность, чтобы высвободить кубики льда, затем высыпите кубики через отверстие.



## Включение и использование

### Включение оборудования

! После транспортировки оборудования осторожно поставьте его вертикально и подождите не менее 3-х часов, прежде чем подключить его к электросети – это необходимо для правильной работы холодильника.

- Перед подключением и помещением продуктов вымойте изнутри холодильник и аксессуары теплой водой с пищевой содой.
- Оборудование оснащено защитной системой управления электродвигателем, которая запускает компрессор примерно через 8 минут после включения оборудования. Таким же образом компрессор запускается после отключения электропитания — намеренного или случайного (выключение / сбой электропитания).

### Морозильное отделение

При включении оборудования (2-секундным нажатием кнопки ВКЛ./ВЫКЛ.) в морозильном отделении будет установлена стандартная температура **-18 °C**. Чтобы ускорить охлаждение отделения, рекомендуем включить функцию **SUPER FREEZE** (температурная шкала МОРОЗИЛЬНОГО отделения будет продолжать показывать ранее установленную в нем температуру); когда температура достигнет оптимального уровня, функция отключится и в отделение можно будет поместить замороженные продукты.

### Холодильное отделение

Когда оборудование включено, в нем устанавливается стандартная температура **+5 °C**. Чтобы ускорить охлаждение отделения, рекомендуем включить функцию **SUPER COOL** (температурная шкала ХОЛОДИЛЬНОГО отделения будет продолжать показывать ранее установленную в нем температуру): через несколько часов в отделение можно будет поместить продукты.

### Навигационный дисплей

#### Установка температуры

Если оборудование включено, температурные шкалы обоих отделений показывают установленную в них температуру. Чтобы изменить ее, нажмите кнопки «-» и «+» того отделения, в котором Вы хотите установить другую температуру. Каждое нажатие кнопки увеличивает/уменьшает значение температуры на **1°C** и, соответственно, также уровень холода.

Диапазон устанавливаемых температур:

**12°, 7°, 6°, 5°, 4°, 3°, 2°** — для холодильного отделения;  
**-18°, -19°, -20°, -21°, -22°, -24°, -26°** — для морозильного отделения.

Автоматически устанавливаемые температуры (**+5°C** для холодильного отделения и **-18°C** для морозильного) являются теми стандартными для хранения продуктов.

Когда включена функция «**ECO**», оборудование автоматически регулирует температуру на основании внутренних и внешних условий: загорается надпись AUTO (АВТО).

Если необходимо активизировать функцию «**ECO**» с отличающимися от стандартных температурами, следует включить функцию и, держа ее кнопку нажатой, установить с помощью кнопок «-» и «+» новые температуры. Здесь возможно установить температуры:

4°, 5° и 6° — для холодильного отделения;  
-18°, -19° и -20° для морозильного отделения.

Когда включена функция **HOLIDAY**, регулировка температуры невозможна, но оборудование автоматически устанавливает оптимальные для этой ситуации температуры: +12°C для холодильного отделения и -18°C для морозильного, такое состояние, кроме того, будет отмечено включением надписи AUTO (АВТО).

Чтобы активизировать или отключить функцию, достаточно нажать ее кнопку, включение/выключение соответствующего индикатора покажет состояние функции. Некоторые функции (**SUPER COOL, SUPER FREEZE, BOTTLE CHILL, ECO**) несовместимы с другими (**HOLIDAY..**), в этом случае принимается во внимание приоритетная установка, чтобы оптимизировать управление оборудованием.

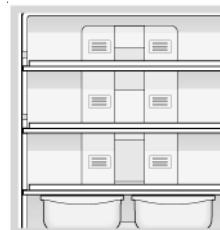
По окончании действия функции **bottle chill** необходимо нажать кнопку **BOTTLE CHILL**, чтобы отключить ее индикатор и звуковой сигнал, которые указывают, что функция выполнена, и бутылку следует вынуть из морозильника.

#### **Child Lock**

Чтобы задействовать функцию Child Lock, необходимо 2 секунды держать нажатой кнопку Child Lock , активация блокировки кнопок будет подтверждена коротким звуковым сигналом и включением соответствующего индикатора. Для отключения функции нажмите 2 секунды кнопку Child Lock, отключение блокировки будет подтверждено коротким звуковым и соответствующий индикатор погаснет.

! Температурная шкала МОРОЗИЛЬНОГО отделения служит также для показа аномального увеличения температуры в морозильной камере (см. Устранение неисправностей).

## **Система охлаждения**



### **No Frost**

Эту систему можно опознать по наличию аэрационных ячеек на задних стенах отделений. Система No Frost осуществляет непрерывную циркуляцию холодного воздуха, чтобы устраниТЬ излишнюю влажность и предотвратить формирование льда и инея; система поддерживает оптимальный уровень влажности в отделениях, сохраняя исходное качество продуктов, препятствуя их слипанию, и делает размораживание атрибутом прошлого.

! Не перегораживайте аэрационные ячейки, располагая продукты или емкости так, чтобы они касались задней охлаждающей панели.

! Закрывайте бутылки и заворачивайте продукты.

### **Использование всех возможностей холодильного отделения**

- Отрегулируйте температуру, используя дисплей.
- Включите функцию быстрого охлаждения SUPER COOL, чтобы за короткое время снизить температуру, например, когда в холодильное отделение загружено большое количество продуктов. Функция будет отключена автоматически по истечении необходимого времени.
- Не помещайте в отделение горячую пищу, продукты должны быть холодными или комнатной температуры (см. Предупреждения и рекомендации).
- Помните, что приготовленные продукты не хранятся дольше, чем сырье.
- Не храните жидкости в открытых емкостях: это увеличит уровень влажности в холодильном отделении и станет причиной образования конденсата.

### **Использование всех возможностей морозильного отделения**

- Отрегулируйте температуру, используя дисплей.
- Чтобы заморозить продукты правильно:
  - Поместите продукты в верхнее отделение для замораживания и хранения так, чтобы они не соприкасались с уже находящимися там продуктами; нажмите кнопку быстрого замораживания SUPER FREEZE (загорится соответствующий индикатор) и закройте дверцу. Функция отключится автоматически через 24 часа или по достижении оптимальной температуры (индикатор функции погаснет).
- Не замораживайте снова уже размороженные или размораживаемые продукты; такие продукты следует употребить в течение 24 часов или вновь заморозить после приготовления.

- Свежие продукты, подлежащие замораживанию, не должны соприкасаться с уже замороженными.
- Не помещайте стеклянные бутылки с жидкостями или бутылки с пробками, или герметично закупоренные в морозильное отделение, поскольку они могут лопнуть.
- Максимальное количество продуктов, которое ежедневно может быть заморожено, указано в табличке технических данных оборудования, расположенной в холодильном отделении внизу слева (например: 4 кг / 24 ч).
- Чтобы получить больше свободного места в морозильном отделении, можно вынуть выдвижные ящики (за исключением нижнего и специального ящика COOL CARE ZONE\*, имеющего регулируемую температуру) и поместить продукты прямо на пластины испарителя.

! Не открывайте дверцу в процессе замораживания.

! Не открывайте дверцу морозильного отделения в случае отключения/сбоя электропитания. Это поможет поддержать температуру в отделении, обеспечивая сохранность продуктов не менее 9-14 часов.

! Во избежание затруднения циркуляции воздуха не перегораживайте продуктами/емкостями вентиляционные ячейки морозильника.

## Обслуживание и уход

### Отключение оборудования

Перед операциями по чистке и обслуживанию оборудования его необходимо отключить от электросети.

- Удерживайте нажатой примерно 2 секунды кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. (ON/OFF), пока на дисплее не будет все погашено, кроме красной кнопки ВКЛ./ВЫКЛ.
- Выньте вилку оборудования из розетки.

! При невыполнении этой процедуры может прозвучать аварийный сигнал — он не указывает на неисправность. Чтобы восстановить нормальный рабочий режим, держите нажатой кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. (ON/OFF) более 2-х секунд. Чтобы отключить оборудование, следуйте указаниям пп. 1 и 2.

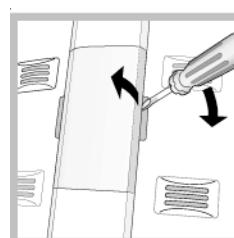
### Чистка оборудования

- Внешние и внутренние части оборудования, а также резиновые уплотнители очищайте губкой, смоченной раствором теплой воды с пищевой содой или с нейтральным мылом. Не используйте растворители, абразивные, отбеливающие и аммиакосодержащие средства.
- Съемные аксессуары можно промыть в теплой воде с мылом или используя средство для мытья посуды, затем ополоснуть и тщательно высушить.
- На задней стороне оборудования может скапливаться пыль — осторожно удалите пыль при помощи пылесоса (используйте щелевую насадку), установив его на среднюю мощность. Перед этой процедурой оборудование необходимо выключить и отсоединить от электросети.

### Как избежать плесени и неприятных запахов

- Это оборудование произведено из гигиеничных, экологически чистых материалов. Чтобы исключить распространение запахов и предотвратить образование пятен в холодильнике, продукты всегда должны быть хорошо герметизированы — завернуты или храниться в закрытых емкостях.
- Если Вы отключаете холодильник на продолжительное время, промойте его изнутри и оставьте дверцы открытыми.

### Замена лампы освещения



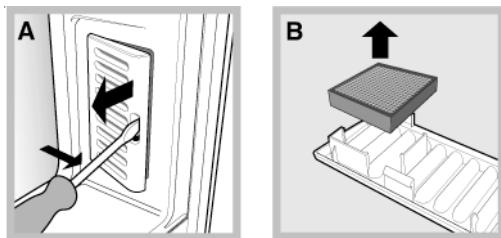
Чтобы заменить лампу в холодильнике, отключите оборудование от сети.

Как получить доступ к лампе показано на рис., замените ее аналогичной — мощность лампы не должна превышать 10 Вт.

\* Имеется только на некоторых моделях.

## **Замена фильтра, поглощающего запахи**

Фильтр следует заменять примерно через 6-8 месяцев после его активации. Этот период может варьироваться в зависимости от вида продуктов, хранящихся в холодильнике. Сведения о том, где можно приобрести фильтр для замены, можно получить в сервисном центре (см. Помощь). Чтобы заменить фильтр, следуйте указаниям на рис. А и В.



## **Предупреждения и рекомендации**

! Холодильник разработан и изготовлен в соответствии с международными нормами безопасности. Внимательно прочитайте и следуйте предупреждениям, которые приводятся в целях Вашей безопасности.

Это оборудование соответствует следующим директивам ЕС:



- 73/23/ CEE от 19.02.73 (низкого напряжения) и последующие модификации;



- 89/336 /CEE от 03.05.89 (электромагнитной совместимости) и последующие модификации.

- 2002/96/CE.

### **Основные правила безопасности**

- Это оборудование разработано для бытового использования в домашних условиях.
- Холодильник должен использоваться только взрослыми лицами для хранения и замораживания продуктов в соответствии с инструкциям данного руководства.
- Холодильник не должен использоваться вне помещений (даже под навесом), так как очень опасно подвергать оборудование воздействию дождя и др. атмосферных осадков/явленияй.
- Не дотрагивайтесь до оборудования, когда Вы босиком или если ваши руки или ноги мокрые/влажные.
- Не касайтесь внутренних охлаждающих элементов: это может вызвать повреждение кожи и обморожение.
- Отключая холодильник из сети, беритесь за вилку, а не за кабель.
- Всегда отключайте холодильник из сети перед его мойкой или обслуживанием. Нажатия более 2-х секунд кнопки ВКЛ. / ВЫКЛ. (ON/OFF) не достаточно для полного обесточивания электроконтактов.
- В случае неправильной работы оборудования ни при каких обстоятельствах не пытайтесь ремонтировать его самостоятельно.
- Не используйте никакие приспособления или инструменты для чистки отделений холодильника изнутри, кроме рекомендуемых производителем.
- Не берите в рот лед прямо из морозильника.
- Не разрешайте играть с холодильником, садиться на выдвижные ящики или виснуть на дверцах оборудования.
- Уберите упаковку в недоступное для детей место.

## Утилизация

- При ликвидации упаковочных материалов следуйте местным нормам по утилизации, чтобы некоторые из упаковочных материалов могли быть переработаны.
- Согласно Европейской директиве 2002/96/CE по утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE) старые электробытовые приборы не должны помещаться в общий городской неотсортированный поток отходов: они должны собираться отдельно, чтобы оптимизировать восстановление и переработку их материалов и уменьшить негативное воздействие на здоровье человека и экологию. Указанный на изделии символ перечеркнутого ведра на колесах напоминает, что при утилизации это оборудование следует поместить отдельно.

Для получения информации по правильной утилизации старого оборудования потребители должны обратиться в местные органы управления или в фирму-поставщик.

## Экономия энергии и охрана окружающей среды

- Установите холодильник в прохладном, вентилируемом помещении, вне досягаемости прямых солнечных лучей и вдалеке от любых источников тепла.
- Старайтесь не держать дверцы долго открытыми. При каждом открывании дверцы расходуется значительное количество энергии.
- Не переполняйте холодильник — для надлежащего хранения продуктов холодный воздух должен циркулировать свободно. В противном случае компрессор будет постоянно работать.
- Не помещайте горячую пищу в холодильник. Это повысит внутреннюю температуру, заставляя компрессор работать интенсивнее, затрачивая больше электроэнергии.
- Регулярно проверяйте уплотнители на дверцах и протирайте их: уплотнители должны плотно прилегать к дверцам — это позволит избежать утечки холодного воздуха (см. *Обслуживание и уход*).

## Устранение неисправностей

Если оборудование не работает должным образом, прежде чем обратиться за помощью в сервисный центр (см. *Помощь*) прочтайте этот раздел – возможно здесь Вы найдете решение проблемы.

### Проблема

#### Не работает дисплей

### Возможные причины / Решение

- Оборудование не подключено к сети или вилка плохо вставлена в розетку, не обеспечивая контакта. Сбой электропитания в доме.

#### Не запускается компрессор

- Оборудование оснащено системой защиты компрессора (см. *Включение и использование*).

#### Дисплей включен, но светится слабо

- Выньте вилку и проверьте ее, прежде чем обратно вставлять в розетку.

#### Звучит аварийный сигнал, мигают индикатор тревоги и лампа внутреннего освещения холодильного отделения

- Дверца холодильного отделения была открыта более 2-х минут. Звуковой сигнал будет отключен после закрытия дверцы или нажатия кнопки аварийного сигнала (ALARM).

#### Звучит аварийный сигнал, мигает индикатор тревоги и последовательно загораются деления температурной шкалы морозильного отделения

- Чрезмерный нагрев в морозильнике: находящиеся в нем продукты не пригодны для еды. Во избежание перезамораживания продуктов в морозильнике будет поддерживаться температура около 0°C. Продукты следует употребить в течение 24 часов или заморозить после приготовления. Чтобы выключить звуковой сигнал, нажмите кнопку аварийного сигнала (ALARM). Нажмите кнопку еще раз для показа на шкале значения установленной температуры, выключения индикатора тревоги и возврата в нормальный рабочий режим.

#### Звучит аварийный сигнал, мигает индикатор тревоги и непрерывно вспыхивают деления температурной шкалы морозильного отделения

- Опасное превышение температуры в морозильнике: продукты не годятся для употребления. В морозильнике будет поддерживаться температура около -18°C. Чтобы выключить звуковой сигнал, нажмите кнопку аварийного сигнала (ALARM). Нажмите кнопку еще раз для показа на шкале значения установленной температуры, выключения индикатора тревоги и возврата в нормальный рабочий режим.

**Холодильное и морозильное отделения плохо охлаждают продукты**

- Дверцы закрыты неплотно или повреждены их уплотнители.
- Дверцы оставались открытыми слишком часто.
- Установлена слишком высокая температура (см. *Включение и использование*).
- Холодильное и морозильное отделения переполнены.

**Продукты в холодильном отделении начинают замораживаться**

- Установлена слишком низкая температура (см. *Включение и использование*).

**Непрерывно работает компрессор**

- Были включены функции быстрого охлаждения SUPER COOL и/или быстрого замораживания SUPER FREEZE и/или BOTTLE CHILL (ICE PARTY).
- Дверца закрыта неплотно или постоянно открывалась.
- Высокая температура в помещении.

**Холодильник производит небольшой шум**

- Оборудование не выровнено (см. *Установка*).
- Оборудование установлено между мебелью, которая вибрирует и издает шум.
- Хладагент внутри издает слабый шум, даже когда компрессор выключен. Это нормальное явление и не является дефектом.

**Завершение работы функций раньше, чем положено**

- Повреждение электросети или произошло краткое прерывание подачи электропитания.

**На шкале морозильника не показывается установленная в нем температура, шкала работает в неустойчивом режиме**

- Обратитесь за технической помощью в сервисный центр.

## Помощь

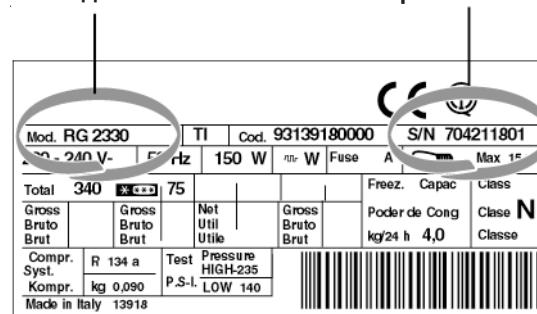
**Перед обращением в Авторизованный сервисный центр:**

- Убедитесь, что вы не можете устранить неисправность самостоятельно (см. *Устранение неисправностей*).
- Если после всех проверок оборудование все еще не работает или проблемы остаются, позвоните в Авторизованный сервисный центр по телефону, указанному в гарантийном документе.

**Что сообщить в сервисный центр:**

- дату покупки; номер гарантийного документа (сервисной книжки, сервисного сертификата и т.п.);
- тип неисправности;
- модель (Mod.) и серийный номер (S/N) оборудования, указанные в информационной табличке, расположенной внизу слева в холодильном отделении, или в гарантийном документе.

**модель**



**серийный номер**

*Не пользуйтесь услугами лиц, не уполномоченных Производителем. При ремонте требуйте использования оригинальных запасных частей.*

**Срок службы 10 лет**

ARISTON

Hotpoint  
ARISTON

Indesit

STINOL

Производитель оставляет за собой право без предупреждения вносить изменения в конструкцию и комплектацию, не ухудшающие эффективность работы оборудования. Некоторые параметры, приведенные в этой инструкции, являются приблизительными. Производитель не несет ответственности за незначительные отклонения от указанных величин.

Компания Indesit Company S.p.A.,  
производитель бытовой техники торговых марок  
**Ariston, Hotpoint-Ariston, Indesit, Stinol**,  
настоятельно рекомендует использовать  
для ухода за Вашей бытовой техникой  
средства и аксессуары профессиональной серии  
**«Забота о доме»**

## СЕРИЯ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫХ АКСЕССУАРОВ



### *Фирменные средства по уходу за бытовой техникой от производителя*

Вы можете ознакомиться с полным каталогом серии профессиональных аксессуаров и средств «Забота о доме» и получить информацию в Авторизованных сервисных центрах (адреса и телефоны указаны в гарантийном документе); на сайте [www.ariston.ru](http://www.ariston.ru)

по телефонам Справочной службы компании Indesit Company S.p.A.

в Москве: (495) 974-62-80

в Санкт-Петербурге: (812) 118-80-55

в Киеве: (044) 494-36-10

в Екатеринбурге: (343) 376-15-22

### *Серия включает в себя полный спектр средств по уходу за:*

<b>Посудомоечной машиной</b>	• Средство для очистки и дезинфекции, 250 мл	089779
	• Ополаскиватель, 250 мл	082064
	• Соль в таблетках, 2 кг	082057
	• Дезодорант, 2 шт.	082072
<b>Стиральной и посудомоечной машиной</b>	• Средство для удаления накипи, 10 пак.* 50 г	089780
	• Средство по уходу за конфорками и решетками, 250 мл	082037
<b>Плитой</b>	• Средство по уходу за стеклокерамич. поверхностью, 500 мл	089782
	• Средство по уходу за духовкой, 500 мл	089772
	• Средство по уходу за холодильником, 500 мл	089777
<b>Холодильником</b>	• Поглотитель запахов	082073
	• Средство по уходу за микроволновой печью, 500 мл	089781
<b>ДЛЯ ДОМА</b>	• Средство по уходу за кастрюлями и сковородами, 250 мл	082042
	• Средство по уходу за нержавеющей сталью, 250 мл	089778
	• Полироль для нержавеющей стали, 500 мл	093902
	• Средство по уходу за деревянными поверхностями	082081
	• Средство по уходу за алюминием и пластиком	082083
	• Средство по уходу за цветными металлами и сплавами	082063
	• Средство по уходу за стеклами и зеркалами	082068
	• Защита ткани от пятен	082069
	• Микрофибровая салфетка	094893
	• Скребок для очистки стеклокерамической поверхности	136366
<b>АКСЕССУАРЫ ДЛЯ ТЕХНИКИ</b>	• Дополнительные решетки и противни для духовки	
	• Стеклянные крышки для рабочих поверхностей	
	• Грили и барбекю для рабочих поверхностей	
	• Самоочищающиеся панели для духовки	
	• Устройство принудительной вентиляции для охлаждения внешних поверхностей духовки	
	• Защитный экран для рабочей поверхности	
	• Дополнительные контейнеры для хранения продуктов	
<b>Холодильник:</b>		
<b>Стиральная и посудомоечная машины, водонагреватели</b>	• Магнитный смягчитель воды Calblock	089789
<b>Стиральная и посудомоечная машины</b>	• Сливные и заливные шланги	
	• Установочные комплекты	
	• Антисифоны	
	• Фильтры	
<b>Вытяжка:</b>	• Универсальные фильтры из полиэстера с индикатором заполнения	
	• Угольные фильтры	
<b>АКСЕССУАРЫ ДЛЯ КУХНИ</b>	• Направляющие, крючки и полки из нержавеющей стали	
	• Сервировочный столик	



## Комбинированный холодильник / морозильник

BAN 35 FNF D  
BAN 35 FNF SD  
BAN 35 FNF NXD

Производитель:

**Indesit Company S.p.A.**

Юридический адрес:

Виале А.Мерлони, 47  
60044 Фабриано (AN), Италия  
Тел. (0732) 6611

Продавец:

**Indesit Company International  
Business S.A.**

Юридический адрес:

Центр Галлерей, 2, Виа Кантонале,  
6928 Манно, Швейцария

Адрес и телефоны  
для контактов:

Россия 129233 Москва  
Проспект Мира, ВВЦ (бывш. ВДНХ)  
Павильон 46  
Тел.: (495) 974-6280  
Факс (495) 961-2919  
974-6279  
<http://www.ariston.ru>

 **Indesit**

  
АО 77      ОП 019

00080.WI.FS.IN.30